



# PROACE CITY VERSO

PRIX





# Proace City Verso

## Prix et faits.

Valable à partir de 01.09.2022

	Boîte à vitesses	Traction	Moteur	Puissance kW/ch	Couple Nm	Consom. cycle mixte l/100 km	Equivalent essence l/100 km	Catégorie d'énergie	CO <sub>2</sub> * g/km	CO <sub>2</sub> ** g/km	Prix CHF incl. TVA
1.2 Essence Comfort Medium	boîte man. 6 vitesses	traction avant	sans plomb	81/110	205	6.4		C	144	32	29'100
1.2 Essence Comfort Long	boîte man. 6 vitesses	traction avant	sans plomb	81/110	205	6.4		C	145	32	30'400
1.5 Diesel Comfort Medium	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.4	6.16	B	141	26	35'400
1.5 Diesel Comfort Long	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.4	6.16	B	142	26	36'700
1.5 Diesel Trend Medium	boîte man. 6 vitesses	traction avant	diesel	96/130	300	5.3	6.04	B	138	26	37'300
1.5 Diesel Trend Long	boîte man. 6 vitesses	traction avant	diesel	96/130	300	5.4	6.16	B	141	26	38'600
1.5 Diesel Trend Medium	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.5	6.27	B	144	27	39'000
1.5 Diesel Trend Long	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.5	6.27	B	145	27	40'300
1.5 Diesel Style Medium	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.5	6.27	B	144	27	43'700
1.5 Diesel Style Long	boîte auto. 8 rapports	traction avant	diesel	96/130	300	5.5	6.27	B	145	27	43'700

\* Emissions de CO<sub>2</sub> en conduite

\*\* Emissions de CO<sub>2</sub> liées à la fourniture de carburant et/ou d'électricité

Consommation de carburant et émissions de CO<sub>2</sub> mesurées selon la procédure WLTP (Worldwide harmonized Light vehicles Test Procedure). La consommation et les émissions de CO<sub>2</sub> de votre véhicule peuvent différer des valeurs fournies ici. Le style de conduite et d'autres facteurs (état des routes, conditions de circulation, état du véhicule, équipements, chargement, nombre de passagers, etc.) ont un impact sur la consommation et les émissions d'un véhicule. Emissions moyennes de CO<sub>2</sub> de tous les modèles de véhicules immatriculés en Suisse: 149g/km. Objectif de moyenne des émissions de CO<sub>2</sub> de tous les modèles de véhicules immatriculés en Suisse: 118g/km.

## ÉQUIPEMENT SUPPLÉMENTAIRE

ÉQUIPEMENTS EXTÉRIEURS	Comfort	Trend	Style
Peinture métallisée	950.–	950.–	950.–
Système d'aide au stationnement avant	780.–	●	●
Dispositif d'attelage, boule fixe, 13 pôles	1'100.–	1'100.–	1'100.–
Dispositif d'attelage, boule amovible, 13 pôles	1'300.–	1'300.–	1'300.–
Attelage de remorque 1500 kg, boule fixe, 13-pôles <sup>1)</sup>	1'600.–	1'600.–	1'600.–
Attelage de remorque 1500 kg, boule amovible, 13-pôles <sup>1)</sup>	1'800.–	1'800.–	1'800.–
Attelage de remorque 2000 kg, boule fixe, 13-pôles <sup>2)</sup>	2'600.–	2'600.–	2'600.–
Attelage de remorque 2400 kg, boule fixe, 13-pôles <sup>3)</sup>	2'600.–	2'600.–	2'600.–
Attelage de remorque 2000 kg, boule amovible, 13-pôles <sup>4)</sup>	3'050.–	3'050.–	3'050.–
Attelage de remorque 2400 kg, boule amovible, 13-pôles <sup>5)</sup>	3'050.–	3'050.–	3'050.–
Augmentation de charge du poids total, 2600 kg, y compris pneus hiver avec capacité de charge plus élevée <sup>6)</sup>	1'700.–	1'700.–	1'700.–
Augmentation de charge du poids total, 2900 kg, y compris jantes acier/pneus hiver avec capacité de charge plus élevée <sup>7)</sup>	2'300.–	–	–
PROTECT Protection à long terme pour la carrosserie	550.–	550.–	550.–
Transformation pour le transport en fauteuil roulant possible à partir de	18'100.–	19'300.–	–
Désignage Toyota: suppression des indications de modèle	120.–	120.–	120.–

### CONFORT ET ÉLÉMENTS INTÉRIEURS

Cuir T-Line noir, fissure noir, 5 sièges	1'800.–	1'800.–	1'800.–
Cuir T-Line noir, fissure noir, 7 sièges	–	2'100.–	2'100.–
Filet de séparation à partir de	180.–	180.–	180.–
Chauffage de sièges avant (uniquement avec sellerie cuir «T-Line»)	350.–	●	●
Grillage de séparation à partir de	230.–	230.–	230.–
3ème rangée de sièges : 2 sièges amovibles, réglables longitudinalement (Long uniquement), rabattables, 7 sièges au total	–	1'300.–	1'300.–
Chauffage auxiliaire avec montre programmable	3'800.–	3'800.–	3'800.–
Chauffage auxiliaire avec télécommande	4'100.–	4'100.–	4'100.–
Chauffage auxiliaire avec ThermoConnect (App) <sup>8)</sup>	4'300.–	4'300.–	4'300.–

<sup>1)</sup> Poids total de l'ensemble maximal 3630 kg

<sup>2)</sup> Poids total de l'ensemble maximal 4400 kg

<sup>3)</sup> Poids total de l'ensemble maximal 4800 kg - uniquement pour 1,5l DIESEL 130 CV

<sup>4)</sup> Poids total de l'ensemble maximal 4400 kg

<sup>5)</sup> Poids total de l'ensemble maximal 4800 kg - uniquement pour 1,5l DIESEL 130 CV

<sup>6)</sup> Essieu avant 1250kg / essieu arrière 1400kg

<sup>7)</sup> Essieu avant 1250kg / essieu arrière 1700kg

<sup>8)</sup> Carte SIM requise, qui ne fait pas partie du contenu de la livraison. L'utilisation est gratuite la première année. Par la suite, une redevance annuelle d'utilisation sera appliquée.

## ÉQUIPEMENT SUPPLÉMENTAIRE

MULTIMEDIA	Comfort	Trend	Style
Système de navigation incluant le WiFi, incl. 10 ans de mise à jour de carte gratuite	-	1'100.-	-
<b>PAQUETS</b>			
Pack Tech (Entrée et démarrage intelligents/régulateur de vitesse adaptatif/assistance en cas d'angle mort/avertisseur de circulation transversale)	-	2'000.-	-
Pack Basic (4 roues hiver 16" haut de gamme complètes, tapis de coffre sur mesure, protection du bouclier arrière en acier inoxydable, gilet de sécurité, pharmacie de voyage, triangle de panne)	2'131.-	2'131.-	-
Pack Trend Plus (3ème rangée de sièges, navigation y compris WiFi, pack Tech)	-	2'900.-	-
	<b>Avantage client CHF 1'500.-</b>		

## ÉQUIPEMENT DE BASE CONFORT

---

### ÉQUIPEMENTS EXTÉRIEURS

2 portes coulissantes vitrées, fenêtre basculante
Fenêtres fixes dans la 3ème rangée de sièges
Hayon vitré, chauffant avec essuie-glace
Jantes en acier de 16" avec enjoliveur et pneus 205/60 R16
Pare-chocs noirs
Phares antibrouillard halogènes (boîte de vitesses autom. seulement)
Phares halogène
Préparation des rails de toit
Rétroviseurs extérieurs et poignées de porte noirs
Rétroviseurs extérieurs à réglage él. et dégivrants
Spoiler de toit noir

### CONFORT ET ÉLÉMENTS INTÉRIEURS

2 clé avec télécommande
Boîte à gants ouverte
Capteurs de stationnement arrière
Climatisation manuelle avec filtre à pollen
Deuxième rangée: banquette et siège unique (les deux peuvent être rabattus séparément), tous avec Isofix
Essuie-glace avec commutation par intervalles
Essuie-glaces à capteur de pluie (boîte de vitesses autom. seulement)
Lève-vitres électriques avant, arrière basculant
Passager à siège unique
Rangement au plafond (conducteur et passager)
Revêtement des sièges en tissu
Régulateur de vitesse
Siège du conducteur réglable manuellement en hauteur et en longueur
Siège du passager à réglage manuel

### CONFORT ET ÉLÉMENTS INTÉRIEURS

Tapis de sol
Volant uréthane
Éclairage automatique (ALC)

### SÉCURITÉ ACTIVE ET CONTRÔLE DYNAMIQUE

Airbag pour la tête et airbags latéraux à l'avant et à l'arrière
Assistance au démarrage en côte (HAC)
Assistance au maintien dans la voie (LKA) avec avertisseur de sortie de voie (LDA) et avec aide active au braquage
Contrôle électronique de la stabilité (ESC)
E-Call 112
Kit de réparation des pneus
Reconnaissance des panneaux de signalisation
Surveillance de la pression des pneus (TPMS)
Système de précollision (PCS)
Sécurité enfants manuelle
Verrouillage centralisé

### MULTIMEDIA

3.5" Display Multi Information (compteur de vitesse)
4 haut-parleurs
Kit mains libres pour téléphone
Radio DAB avec USB-A et Bluetooth

## ÉQUIPEMENT TREND

---

### (EN COMPLÉMENT À LA VERSION CONFORT)

### ÉQUIPEMENTS EXTÉRIEURS

Jantes en alliage de 16" avec pneus 205/60 R16
Lunette arrière et vitres latérales arrière teintées
Ouverture de la fenêtre dans le hayon
Pare-chocs couleur carrosserie
Phares antibrouillard halogènes
Poignées de porte extérieures couleur carrosserie
Rails de toit noirs
Rétroviseurs ext. noirs (peints)
Rétroviseurs extérieurs rétractables

### CONFORT ET ÉLÉMENTS INTÉRIEURS

2ème rangée de sièges : 3 sièges individuels (tous les 3 repliables), tous avec Isofix
Caméra de recul
Capteur de pluie
Chauffage de siège conducteur et passager
Climatisation automatique avec filtre à pollen
Couvre-bagages
Le siège passager se rabat vers l'avant
Lève-vitres électriques à commande automatique avant et arrière
Pare-soleil + miroir courtoisie éclairé côté conduct. + pass.
Radars d'assistance au stationnement avant et arrière
Rétroviseur intérieur pour la surveillance des sièges arrière
Rétroviseur intérieur électrochrome (à assombrissement automatique)
Sac à l'arrière des sièges avant
Siège du conducteur avec accoudoir
Store vitres arrières, manuelle
Tables de vol pliantes à l'arrière des sièges avant
Tissu de la housse de siège Toyota Manhattan gris
Volant en cuir avec commandes

#### **SÉCURITÉ ACTIVE ET CONTRÔLE DYNAMIQUE**

Feux de route automatiques (AHB)

---

Frein de stationnement él.

---

Reconnaissance avancée des panneaux de signalisation

---

Sécurité enfants électrique

---

#### **MULTIMEDIA**

6 haut-parleurs

---

Intégration du smartphone (Apple CarPlay/Android Auto)

---

Écran multimédia 8"

---

## **ÉQUIPEMENT STYLE**

---

### **(EN COMPLÉMENT À LA VERSION TREND)**

#### **ÉQUIPEMENTS EXTÉRIEURS**

Jantes en alliage de 17" avec pneus 205/55 R17

---

Toit vitré panoramique (uniquement en medium)

---

#### **CONFORT ET ÉLÉMENTS INTÉRIEURS**

Prise connexion 230 V dans le plancher des passagers

---

Smart Entry/Start

---

#### **SÉCURITÉ ACTIVE ET CONTRÔLE DYNAMIQUE**

Régulateur de vitesse adaptatif (ACC)

---

Surveillance des angles morts (BSM) et de la circulation transversale avec fonction de freinage (RCTB)

---

#### **MULTIMEDIA**

Système de navigation incluant le WiFi, incl. 10 ans de mise à jour de carte gratuite

---

#### **PAQUETS**

Pack confort (chauffage du pare-brise, Easy Park Assistant)

---

# TOYOTA RELAX

## PRESTATIONS DE SÉRIE:

	Garantie Toyota					Toyota Assistance
	Garantie intégrale Toyota	Garantie Toyota Hybrid <sup>2)</sup>	Garantie peinture	Garantie anticorrosion VT	Garantie anticorrosion VU	
<b>Années</b>	10 <sup>1)</sup>	–	3	12	–	10 <sup>1)</sup>
<b>Kilométrage</b>	185'000	–	illimité	illimité	–	185'000

## PRESTATIONS PAYANTES:

	Services payants			Garantie pneus	Toyota Assurance
	Toyota Service <sup>3a)</sup>	Toyota Service PLUS <sup>3b)</sup>	Hybrid Service Check <sup>4)</sup>		
<b>Prix</b>	–	–	–	CHF 29.–	dès CHF 1'365.60 <sup>5)</sup>
<b>Durée</b>	–	–	–	24 mois	–

<sup>1)</sup> Au terme de la garantie d'usine de trois ans (ou 100'000 km), la prolongation de garantie prend effet après chaque service auprès d'un partenaire Toyota officiel, en vertu des dispositions applicables en matière de garantie (jusqu'à 10 ans ou 185'000 km, selon première éventualité). Toyota Assistance 24/7 se prolonge également d'une année supplémentaire jusqu'à 10 ans ou 185'000 km. En cas d'interruption des services, la garantie et l'assistance sont réactivées dès qu'un service est réalisé par un partenaire Toyota officiel (un délai de carence d'un mois s'applique).

<sup>2)</sup> La garantie d'usine pour les principaux composants hybrides (comme la batterie du véhicule hybride, le module de commande de la batterie du système hybride, le module de commande central du système hybride, ou encore l'inverseur-convertisseur du système hybride) s'élève à 5 ans ou 100'000 km. Au terme de cette période, la garantie de 10 ans et Hybrid Service Check activés lors du service entrent en vigueur.

<sup>3a)</sup> Toyota Service: entretien conformément au plan de maintenance (main-d'œuvre et pièces) sans pièces d'usure ni liquides, pour 4 ans jusqu'à 60'000 km max.

<sup>3b)</sup> Toyota Service PLUS: entretien conformément au plan de maintenance (main-d'œuvre et pièces), pièces d'usure (freins, balais d'essuie-glace), liquides (huile moteur, liquide de frein, liquide lave-glace) pour 4 ans jusqu'à 60'000 km max.

<sup>4)</sup> L'Hybrid Service Check est valable pour la batterie de traction 1 an ou 15'000 km selon la première éventualité. Souscription possible jusqu'à 10 ans après l'immatriculation.

<sup>5)</sup> Proace City Verso, 1.21 Comfort Medium, manuelle 6 vitesses, traction avant, essence, responsabilité civile, casco complète sans franchise, couverture pour faute grave incl., achat au comptant, paiement annuel, conducteur de plus de 26 ans, citoyen suisse ou de l'UE, personne privée.

## SPÉCIFICATIONS

### TRANSMISSION

		1,2l sans plomb 110 ch	1,2l diesel 130 ch	1,5l diesel 130 ch
Boîte à vitesses		boîte man. 6 vitesses	boîte automatique 8 rapports	boîte man. 6 vitesses
Type de transmission		traction avant	traction avant	traction avant
Cylindrée	cm <sup>3</sup>	1'199	1'499	1'499
Vitesse maximale	km/h	174	174	187
Couple maximal	Nm	205	300	300

### POIDS\*

		Medium		Long	
		boîte man. 6 vitesses	boîte automatique 8 rapports	boîte man. 6 vitesses	boîte automatique 8 rapports
Boîte à vitesses					
Poids à vide	kg	1'555 – 1'620	1'658	1'556 – 1'684	1'697
Charge utile maximale	kg	495 – 510	442	456 – 514	453
Charge utile maximale avec attestation spéciale	kg	980 – 1'345	942	916 – 1'344	953
Poids total	kg	2'050 – 2'130	2'100	2'070 – 2'140	2'150
Poids total maximal avec attestation spéciale	kg	2'600 – 2'900	2'600 – 2'900	2'600 – 2'900	2'600 – 2'900
Poids total de l'ensemble	kg	3'200 – 3'630	3'300	3'170 – 3'590	3'400
Poids total de l'ensemble avec attestation spéciale	kg	4'400 – 4'800	4'400	4'400 – 4'800	4'400
Charge sur le toit	kg	80 – 150	80 – 150	80 – 150	80 – 150
Charge maximale garantie sur essieu avant	kg	1'110 – 1'200	1'200	1'200	1'200
Charge maximale garantie sur l'essieu avant avec attestation spéciale	kg	1'250	1'250	1'250	1'250
Charge maximale garantie sur essieu arrière	kg	1'110 – 1'260	1'260	1'260	1'260
Charge maximale garantie sur l'essieu arrière avec attestation spéciale	kg	1'400 – 1'700	1'400 – 1'700	1'400 – 1'700	1'400 – 1'700
Charge tractable maximale	kg	1'150 – 1'500	1'200	1'100 – 1'450	1'250
Charge tractable maximale avec attestation spéciale	kg	2'000 – 2'400	2'000	2'000 – 2'400	2'000
Charge tractable non freinée	kg	720 – 750	750	750	750
Charge d'appui sur le dispositif d'attelage	kg	74	52	74	74
Charge d'appui sur le dispositif d'attelage avec attestation spéciale	kg	130	130	130	130

\* En fonction de l'équipement



## SPÉCIFICATIONS

### DIMENSIONS & VOLUMES\*

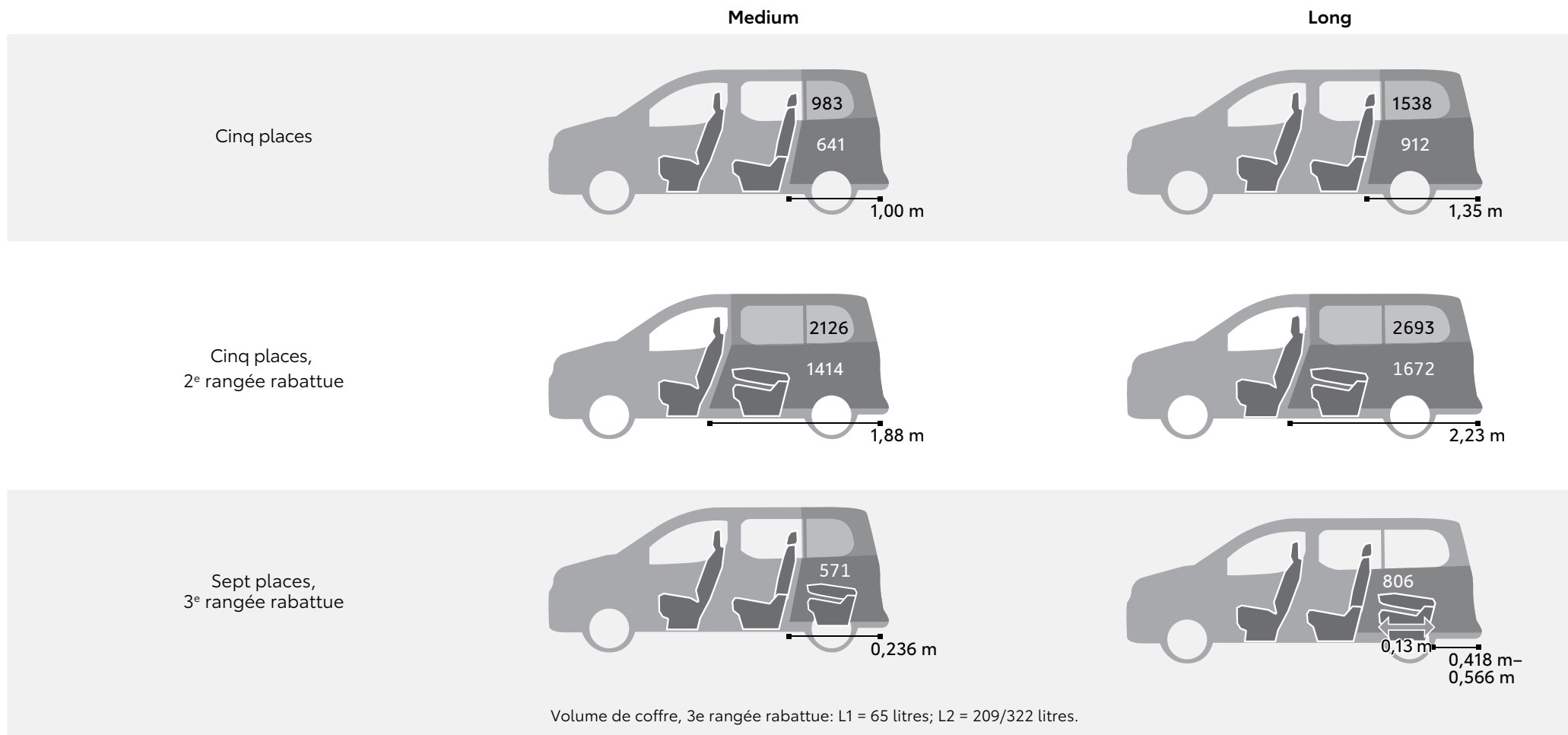
		Medium	Long
Longueur	mm	4'403	4'753
Largeur	mm	1'848	1'848
Hauteur	mm	1'880	1'880
Empattement	mm	2'785	2'975
Voie avant	mm	1'558	1'558
Voie arrière	mm	1'572	1'572
Nombre de places		5-7	5-7
Nombre de places avant		2	2
Nombre de places arrière		3-5	3-5
Capacité du réservoir de carburant	l	53	53

\* En fonction de l'équipement



## SPÉCIFICATIONS

### VOLUME DE COFFRE <sup>1)</sup> ET PROFONDEUR DE CHARGEMENT MAX.



<sup>1)</sup> Valeurs en litres selon la norme VDA.

■ Volume jusqu'à la partie supérieure des sièges    ■ Volume jusqu'au toit

Sous réserve de modifications, ou d'erreurs, notamment lors de l'impression. Toutes les données sont sans garantie d'exactitude ou d'exhaustivité. Tous les prix nets conseillés en CHF, TVA incl. Dès parution d'une nouvelle liste de prix, toutes les précédentes perdent leur validité. Pour plus d'informations détaillées sur les véhicules, veuillez svp consulter le lien [www.toyota.ch](http://www.toyota.ch).